



DE LAS
LEYES

FRANCISCO JAVIER DE



K35
M32

WALTER
1839

BIBLIOTECA

DEL

LIC. MIGUEL M. MENDOZA.

LEON, GTO.

Sección.....

Núm.....



1080031945

DE LA INFLUENCIA

DE LAS COSTUMERES

SOBRE LAS LEYES,

Y DE LA QUE EJERCEN

LAS LEYES SOBRE LAS COSTUMBRES.

30.424-63

DE LA INFLUENCIA

DE LAS COSTUMBRES

SOBRE LAS LEYES,

Y DE LA QUE EJERCEN

LAS LEYES SOBRE LAS COSTUMBRES,

Obra escrita y publicada en lengua francesa

Por Mr. Matter

INSPECTOR GENERAL DE ESTUDIOS, MIEMBRO CORRESPONSAL
DEL INSTITUTO, etc. etc.

A traducida al Castellano

POR

D. J. M. C., C. de la C. de G.

(La academia francesa adjudicó al autor un
premio extraordinario de 10,000 francos.)



Barcelona.

Capilla Alfonso
Biblioteca Universitaria

LIBRERÍA DE D. J. A. SELLAS Y OLIVA,

CALLE DE LA PLATERIA.

1839.

74563

K35
M32

Esta traducción es propiedad de su Editor,
D. J. A. SELLAS Y OLIVA.

FONDO
ABELARDO
LEAL



IMPRENTA DE JOSÉ TAULÓ, CALLE DEL HOSPITAL
NÚM. 63.

[5]

PROLOGO DEL TRADUCTOR.

La presente obra, cuya version á nuestra lengua ofrecemos á la juventud estudiosa, y á aquellas personas familiarizadas con el estudio de graves y poderosas doctrinas, encierra la solucion de la interesante cuestion de Moral y de Legislacion propuesta por la Academia francesa para el concurso á un premio extraordinario. El Areopago de la literatura en Francia, honrando á Mr. Matter, autor de ella, con sus votos, consignóla en el mundo sabio un lugar distinguido.

Nos bastara á nosotros el juicio pronunciado por una corporacion tan esclarecida para que consideraramos la produccion literaria de Mr. Matter digna de los honores de la traduccion y del aprecio de nuestros compatriotas; empero, otro fué el móvil de nuestro empeño en llevar á cabo su version; la conceptuamos utilisima á nuestros conciudadanos por ser en cierto modo una obra de